



Guo Wenhai calls on HK Chief Executive John Lee

Guo Wenhai, Secretary of the CPC Zhongshan Municipal Committee, led a delegation to Hong Kong from August 8 to 9 to expand and deepen Hong Kong-Zhongshan cooperation and development. Hong Kong Chief Executive John Lee Ka-chiu and Chief Secretary for Administration Eric Chan Kwok-ki met with the Zhongshan delegation.

Text translation
Li Jing

咬定青山不放松 挺起“中山制造”脊梁

我市坚持制造业当家,多措并举夯实根基,构建大中小企业协同创新的现代产业发展格局

中山“工改”蔚然成势 重塑产业发展格局

坚决扛起制造业当家重任,截至目前已拆除整理低效工业用地超2.2万亩

郭文海率队拜会香港特首李家超、政务司司长陈国基

深化香港中山合作 实现互利共赢

本报讯(记者 陈伟祺 郭锦润)8月8日至9日,市委书记郭文海率中山代表团访问香港,深入贯彻习近平总书记视察广东重要讲话、重要指示精神 and 关于港澳工作的重要论述,全面落实《粤港澳大湾区发展规划纲要》,拓展深化香港中山合作发展。香港特别行政区行政长官李家超、政务司司长陈国基分别会见中山代表团一行,充分肯定中山提出的合作方案,明确将建立沟通协作机制,推动各领域深度合作,促进融合发展。

李家超特首表示,近年来,香港积极融入国家发展大局,加快构建“八大中心”,深度参与粤港澳大湾区建设和“一带一路”倡议等国家战略。香港与中山渊源深厚,交往密切,不少港企、港人选择在中山投资兴业、生活置业。当前港珠澳大桥已经通车,明年深中通道即将建成,香港与中山距离将进一步拉近,经济人文交流将更加紧密。希望两地优势互补、协同发展,在企业投资、青年创业、科技创新、人才培养、绿色经济等方面不断拓展合作深度和广度,深化各领域交流往来,共同推动粤港澳大湾区高质量发展。

郭文海向李家超特首汇报了“香港科创+中山制造”“香港青年+中山创业”“香港人才+中山生活”的深度合作方案,对



香港特别行政区行政长官李家超(右)会见市委书记郭文海率领的中山代表团一行。
本报记者 夏升权 摄

香港长期以来给予中山经济社会发展的支持表示感谢。他说,中山外商直接投资额中超60%为港资,全市现有2300多家港资企业,为中山高质量发展作出了重要贡献。随着深中通道即将通车,以及中山港新客运码头即将建成,中山到香港陆路、水路,都仅需50分钟,香港与中山融合发

展空间大、潜力大、优势互补性强。期盼携手香港,聚焦“香港科创+中山制造”,谋划打造香港—中山科技创新合作区,建立健全共建共享、互利共赢的合作机制,服务香港科创成果转化落地;聚焦“香港青年+中山创业”,打造香港青年创业平台载体、完善人才扶持政策,为香港青年在中山创

新创业提供全方位优质便利服务;聚焦“香港人才+中山生活”,充分发挥交通便利的区位优势和近300平方公里五桂山脉山清水秀的生态禀赋,为香港人才在中山高品质生活提供优良条件。

李家超特首感谢中山对香港经济社会发展的支持。他表示,中山制造业基础雄厚,而香港在金融、物流、商贸、科技、管理、专业服务等领域具有优势,香港中山完全有条件互补互助、融合发展。香港全力支持中山提出的“香港科创+中山制造”“香港青年+中山创业”“香港人才+中山生活”合作构想,希望双方进一步加强沟通、细化方案、推进落实,同时在绿色经济方面立足各自优势携手探索创新,推动两地合作不断开花结果。

代表团还拜会了香港特别行政区政务司,与政务司司长陈国基及多个部门就科技创新、文化旅游、经济发展、人才招引等事项进行深入探讨交流,并达成多项共识。陈国基司长对中山提出的合作方案高度认同。他表示,希望两地建立沟通协作机制,加强各部门紧密联系对接,持续深化经济、文化、民生各领域交流合作,实现优势互补、互利共赢。

市领导李长春、欧阳锦全、冯金怡参加有关活动。

中山市第九届运动会暨第九届残疾人运动会开幕

共享运动魅力 点燃全民激情

本报讯(记者 闫莹莹 张房耿)活力九运,奋进中山。8月8日上午,木林森特约中山市第九届运动会暨第九届残疾人运动会在中山市体育馆拉开帷幕。市委书记郭文海出席开幕式并宣布运动会开幕。

作为中山市每4年一届、规格最高、规模最大的综合性体育盛会,本届市运会共设49个比赛项目,分为镇街学生组、镇街成人组、机关事业单位组三大组别;本届残疾人运动会共设10个大项目168个小项目。

8点30分,开幕式在欢快的迎宾曲中开始倒计时。8点33分,中华人民共和国国旗、中山市第九届运动会会旗、中山

市第九届残疾人运动会会旗依次入场,随后裁判员、运动员代表团方阵依次入场。体育健儿们迈着矫健的步伐依次步入会场,昂首阔步走过主席台前接受检阅。运动员们用满腔的热忱、自信坚定的脚步,全面展示昂扬向上的精神面貌和飒爽英姿。入场仪式完毕,在场人员全体起立,奏唱中华人民共和国国歌,会场依次升起五星红旗和九运会会旗、九残运会会旗。

副市长周作德在致辞中表示,当前,中山市委、市政府带领全市上下大力实施“百千万工程”,深入推进“工改”、治水两大攻坚战,着力打造产业集群“新十大舰队”,凝心聚力建设广东省珠江口东西两

岸融合互动发展改革创新实验区,奋力开创中山高质量发展新局面。举办本届市运会,必将进一步激发全市人民的昂扬斗志和拼搏精神,围绕再造一个新中山的奋斗目标,创一流实践要求,积极带动广大干部群众在各行业各领域争金夺银勇攀高峰。

9点06分,郭文海宣布:中山市第九届运动会暨第九届残疾人运动会开幕!刹那间,掌声、欢呼声响彻中山市体育馆。随后运动员代表、教练员代表和裁判员代表分别庄严宣誓。

出席开幕式的还有省残联副理事长柯沫夫,省教育厅体卫艺处处长陈健生,市领导李长春、陈符英、徐小莉,木林森股

份有限公司董事李冠群。

第九届市运会从3月25日举行第一个镇街学生组柔道比赛开始,截至8月8日已顺利完成包括田径、篮球、排球、足球、乒乓球、羽毛球等32项镇街学生组的赛事。8月8日开幕式后将陆续开展成人组及机关事业单位组的赛事,直至10月末。期间将举办12项成人组及10项机关事业单位组的赛事,包括篮球、气排球、足球、乒乓球、羽毛球、龙狮、棋类等项目。

本届市运会开幕式由中山报业传媒股份有限公司负责具体执行,精彩的文体演出为全市人民带来了一场震撼的视觉盛宴和文体大餐。